

# Seznam četby

## pro společnou část maturitní zkoušky z českého jazyka a literatury

Seznam byl projednán a odsouhlasen metodickou komisí humanitních předmětů a  
schválen ředitelem školy

Seznam je platný pro studenty, kteří zahájili studium ve školním roce 2017/2018  
nebo v letech předchozích

Pokyny:

Student vybírá celkem 20 titulů podle níže uvedeného klíče

- min. 2 tituly Světová a česká literatura do konce 18. století
- min. 3 tituly Světová a česká literatura 19. století
- min. 4 tituly Světová literatura 20. a 21. století
- min. 5 titulů Česká literatura 20. a 21. století
- dalších 6 titulů volí žák libovolně ze všech částí seznamu

Minimálně dvěma literárními díly musí být v seznamu žáka zastoupena próza.  
Minimálně dvěma literárními díly musí být v seznamu žáka zastoupena poezie.  
Minimálně dvěma literárními díly musí být v seznamu žáka zastoupeno drama.  
Jeden autor může být zastoupen nejvýše dvěma tituly.

Poznámky:

1. Použité zkratky: **D** – divadelní hra  
**P** – básnická skladba, sbírka, veršované dílo
2. Knihy neoznačené žádnou zkratkou jsou psány v próze, případně k veršovanému originálu existuje prozaické převyprávění, které může žák použít.

## Seznam maturitní četby dobíhající

### 1. oddíl:

## Světová a česká literatura do konce 18. století

### Student volí minimálně 2 tituly

1. Beowulf / překlad Jan Čermák (Torst 2003)
2. Bible – Nový zákon / Český ekumenický překlad/přeložily ekumenické komise pro Starý a Nový zákon, Česká biblická společnost 2008
3. Bible – Starý zákon / Český ekumenický překlad/přeložily ekumenické komise pro Starý a Nový zákon, Česká biblická společnost 2008
4. Boccaccio: Dekameron / překlad Radovan Krátký (Baronet 1997)
5. Cervantes: Důmyslný rytíř don Quijote de la Macha / překlad Václav Černý (KMa 2005)
6. Defoe: Robinson Crusoe / překlad a úprava Josef Věromír Pleva (Český klub 2008)
7. Defoe: Robinson Crusoe / překlad Albert Vyskočil (MF 2005)
8. Diderot: Jeptiška / překlad Věra Smetanová, Otakar Novák a Jaroslava Vobrubová (Odeon 1977)
9. Goldoni: Sluha dvou pánů **D** / překlad Jaroslav Pokorný (Artur 2009)
10. Homér: Ilias **P** / překlad Otmar Vaňorný (Rezek 2007)
11. Homér: Odysseia **P** / překlad Otmar Vaňorný (Rezek 2007)
12. Kosmas: Kronika česká
13. Molière: Lakomec **D** / překlad Vladimír Mikeš (Artur 2008)
14. Molière: Tartuffe **D** / překlad Vladimír Mikeš (Artur 2006)
15. Ovidius: Proměny / překlad Ivan Bureš (Plot 2005)
16. Shakespeare: Hamlet **D** / překlad Martin Hilský (Academia 2009)
17. Shakespeare: Kupec benátský **D** / překlad Martin Hilský (Academia 2007)
18. Shakespeare: Othello **D** / překlad Martin Hilský (Atlantis 2006)
19. Shakespeare: Romeo a Julie **D** / překlad Martin Hilský (Atlantis 2006)
20. Shakespeare: Zkrocení zlé ženy **D** / překlad Martin Hilský (Atlantis 2011)
21. Sofokles: Antigona **D** / překlad Ferdinand Stiebitz (Artur 2010)
22. Sofokles: Král Oidipus **D** / překlad Ferdinand Stiebitz (Artur 2010)
23. Swift: Gulliverovy cesty / překlad Aloys Skoumal (Albatros 1990)

### 2. oddíl:

## Světová a česká literatura 19. století

### Student volí minimálně 3 tituly

1. Andersen: Pohádky / překlad David Kasl (Sun 2007)
2. Arbes: Svatý Xaverius
3. Austenová: Pýcha a předsudek / překlad Jana Ogroská (CDK 2009)
4. Austenová: Rozum a cit / překlad Eva Kondrysová (Academia 2006)
5. Balzac: Evženie Grandetová / překlad Josef Heyduk a Božena Zimová (Odeon 1986)
6. Balzac: Otec Goriot / překlad Josef Heyduk a Božena Zimová (Odeon 1986)
7. Baudelaire: Květy zla **P** / překlad Otakar Fischer (Mladá Fronta 1997)
8. Brontëová E.: Na Větrné hůrce / překlad Květa Marysková (Naše vojsko 2009)
9. Brontëová Ch.: Jana Eyrová / překlad Jarmila Fastrová (X-Egem 1998)
10. Carroll: Alenka v říši divů / překlad Aloys a Hana Skoumalovi (Albatros 1988)
11. Cooper: Poslední Mohykán / překlad František Austin (Beta-Dobrovský 2014)
12. Čech: Nový epochální výlet pana Broučka, tentokrát do XV. století
13. Dickens: David Copperfield / překlad Emanuela Tilschová a Emanuel Tílich (Albatros 1980)
14. Dickens: Oliver Twist / překlad Emanuela Tilschová a Emanuel Tílich (Vyšehrad 1985)
15. Dostojevskij: Zločin a trest / překlad Jaroslav Hulák (Academia 2004)
16. Dumas: Hrabě Monte Christo / překlad Václav Dušek (Fragment 2011)
17. Dumas: Tři mušketýři / překlad Jaroslav Janů (Brio 2003)
18. Erben: Kytice **P**
19. Flaubert: Paní Bovaryová / překlad Eva Musilová (Academia 2008)
20. Goethe: Faust **P** / Otakar Fischer (Academia 2008)
21. Gogol: Revizor **D** / překlad Zdeněk Mahler (Artur 2010)
22. Havlíček Borovský: Král Lávr **P**
23. Havlíček Borovský: Křest sv. Vladimíra **P**
24. Havlíček Borovský: Tyrolské elegie **P**
25. Hugo: Bídníci / překlad Zdeňka Pavlousková (Academia 2001)
26. Hugo: Chrám Matky Boží v Paříži / překlad Milena Tomášková (Sfinga 1994)
27. Jirásek: Jan Hus **D**
28. Jirásek: Lucerna **D**
29. Jirásek: Psohlavci
30. Jirásek: Staré pověsti české
31. Kipling: Knihy džunglí / překlad Aloys a Hana Skoumalovi (Olympia 1984)
32. Mácha: Máj **P**
33. Mácha: Marinka
34. Maupassant: Miláček / překlad Dana Melanová (Odeon 2011)
35. Maupassant: Kulička / překlad Hana Primusová (XYZ 2009)
36. Mrštíkové: Maryša **D**
37. Němcová: Babička
38. Němcová: Divá Bára
39. Němcová: Karla
40. Němcová: V zámku a podzámčí
41. Neruda: Balady a romance **P**
42. Neruda: Písně kosmické **P**

## Seznam maturitní četby dobíhající

43. Neruda: Povídky malostranské
44. Poe: Havran **P** / překlad Vítězslav Nezval (Dokořán 2008)
45. Poe: Povídky / překlad Josef Schwarz (Mladá fronta 1988)
46. Puškin: Evžen Oněgin **P** / překlad Josef Hora (Odeon 1977)
47. Puškin: Piková dáma / překlad Bohumil Mathesius (Práce 1973)
48. Rais: Kalibův zločin
49. Scott: Ivanhoe / překlad Libuše Vokrová (Melantrich 1981)
50. Sienkiewicz: Quo vadis? / překlad Erich Sojka (Český klub 2003)
51. Stendhal: Červený a černý / překlad Otakar Levý (Knižní klub 2003)
52. Stevenson: Ostrov pokladů / překlad Michal Kočí (Grada 2010)
53. Stevenson: Podivný případ dr. Jekylla a pana Hyda / překlad Šimon Jimel (Grada 2010)
54. Stoker: Dracula / překlad Tomáš Korbař (XYZ 2010)
55. Stroupežnický: Naši furianti **D**
56. Tolstoj: Anna Kareninová / překlad Taťjana Hašková (Rozmluvy 2008)
57. Twain: Dobrodružství Huckleberryho Finna / překlad František Gel (Toužimský & Moravec 2004)
58. Twain: Dobrodružství Toma Sawyera / překlad František Gel (Toužimský & Moravec 2004)
59. Twain: Princ a chudás / překlad František Gel (Odeon 1976)
60. Tyl: Strakonický dudák **D**
61. Verne: Cesta do středu Země / překlad Michal Kočí (Grada 2010)
62. Verne: Cesta kolem světa za 80 dní / překlad B. Klika (Návrat 2000)
63. Verne: Dva roky prázdnin / překlad Václav Netušil (Albatros 1990)
64. Verne: 20 000 mil pod mořem / překlad Benjamin Jedlička (KMa 2005)
65. Verne: Ocelové město / překlad Václav Netušil (Albatros 1989)
66. Vrchlický: Noc na Karlístejně **D**
67. Wilde: Obraz Doriana Graye / překlad J. Z. Novák (Mladá fronta 1999)
68. Wilde: Pohádky – Slavík a růže / překlad Radoslav Nenadál (Aulos 1993)
69. Wilde: Strašidlo cantervillské / překlad J. Z. Novák (Ivo Železný 1992)
70. Winter: Mistr Kampanus
71. Zeyer: Radúz a Mahulena **D**
72. Zola: Zabiják / překlad Luděk Kárl (KMa 2002)

### 3. oddíl:

## Světová literatura 20. a 21. století

### Student volí minimálně 4 tituly

1. Ajtmatov: Džamila / překlad Stáňa Sibrťová (Ss 1961)
2. Apollinaire: Alkoholy **P** / překlad Gustav Franci (Vyšehrad 2011)
3. Asimov: Já, robot / překlad Oldřich Černý (Argo 2011, Odeon 1981)
4. Beckett: Čekání na Godota **D** / překlad Patrik Ouředník (Větrné mlýny 2010, Větrné mlýny 2008, Odeon 1986)
5. Bradbury: 451° Fahrenheita / překlad Jarmila Emmerová a Josef Škvorecký (Plus 2015, Baronet 2009, KK 1991)
6. Bradbury: Martánská kronika / překlad Jarmila Emmerová (Baronet 2010, Magnet-Press 1991, MF 1963)
7. Brown: Andělé a démoni / překlad Michala Marková (Argo 2004)
8. Brown: Šifra mistra Leonarda / překlad Zdík Dušek (Argo 2010)
9. Bukowski: Všechny řítě světa i ta má / překlad Josef Rauvolf a Ladislav Šenkyřík (Argo 2013, Pragma 1991)
10. Camus: Cizinec / překlad Miloslav Žilina (Garamond 2015, Garamond 2005)
11. Clarke: 2001 Vesmírná odyssea / překlad Vlad. Svoboda (ALL-PRESS 2012, Odeon 1988)
12. Clavell: Král krysa / překlad Jiřina Kynclová a Karel Kyncl (KK 2003)
13. Coelho: Alchymista / překlad Pavla Lidmilová (Argo 2007, Argo 2005, Argo 1999)
14. Coelho: Rukopis nalezený v Akkonu / překlad Jindřich Vacek (Argo 2013)
15. Curwood: Vlčák Kazan / překlad Emanuel Tilsch a Emanuela Tilschová (Milénium 2014, Albatros 1988)
16. Doyle: Pes baskervillský / překlad František Gel (Jota 2000, SNDK 1964)
17. Du Maurier: Hospoda Jamajka / překlad Ladislav Bezpalec (Baronet 2010)
18. Eco: Jméno růže / překlad Zdeněk Frýbort (Argo 2014, Český klub 2009, Odeon 1985)
19. Feuchtwanger: Židovka z Toleda / překlad Valter Feldstein (Ikar 2008, SNKLU 1965)
20. Fitzgerald: Podivuhodný příběh Benjamina Buttona / překlad Miroslav Jindra (Argo 2009)
21. Fitzgerald: Velký Gatsby / překlad Alexandr Tomský a Rudolf Červenka (Leda 2014)
22. Franklinová: Vykладаčka smrti / překlad Ina Leckie (Jota 2009)
23. Franková: Deník Anny Frankové / překlad Miroslav Drápal a Michaela Jakobsenová (Triáda 2014, Triáda 2010, Triáda 2006)
24. Fulghum: Všechno, co opravdu potřebuji znát, jsem se naučil v mateřské školce / překlad Jiří Hrubý a Lenka Fárová (Argo 2003)
25. Golden: Gejša / překlad Zdeňka Marečková (Ikar 2012, Ikar 2006)
26. Golding: Pán much / překlad Heda Korályová (Maťa 2014, Maťa 2013, Odeon 1993)
27. Gordon: Ranhojč / překlad Tomáš Hrách (Knižní klub 2003)
28. Green: Hvězdy nám nepřály / překlad Veronika Volhejnová (Yoli 2014, KK 2013)
29. Heller: Hlava XXII / překlad Miroslav Jindra (BB art 2011, BB art 2010, KK 2005)
30. Hemingway: Komu zvoní hrana / překlad Jiří Valja (KK 2000, Vyšehrad 1987, NV 1982)
31. Hemingway: Sbohem, armádo! / překlad Josef Škvorecký a Lubomír Dorážka (KK 1999, SNKLU 1965)
32. Hemingway: Stařec a moře / překlad Šimon Pellar (Odeon 2015)

## Seznam maturitní četby dobíhající

33. Christiane F.: My děti ze stanice ZOO / překlad Zuzana Soukupová (Oldag 2015, Oldag 2010, Oldag 2005, Oldag 2003, Mladá fronta 2003)
34. Christie: Deset malých černoušků / překlad J. Z. Novák (KK 2009, Odeon 1988)
35. Kafka: Proces / překlad Pavel Eisner (Omega 2014, Academia 2008, Argo 1995)
36. Kafka: Proměna / překlad Zbyněk Sekal, Vladimír Kafka (Omega 2014, Garamond 2014, ČS 2009)
37. Kazantzakis: Řek Zorba / překlad František Štulík (XYZ 2012, Odeon 1975)
38. Kerouac: Na cestě / překlad Jiří Popel (Argo 2005)
39. Kesey: Vyhodíme ho z kola ven / překlad Jaroslav Kořán (Maťa 2001, Odeon 1988)
40. Keyes: Růže pro Algernon / překlad Richard Podaný (Lucka Bohemia 2011, KK 2000)
41. King: Carrie / překlad Ivan Němeček (Beta-Dobrovský 2013, Beta-Dobrovský 2007)
42. King: Osvícení / překlad Ivan Němeček (Beta-Dobrovský 2010, Beta-Dobrovský 2003)
43. King: Řbitov zvířátek / překlad Ivan Němeček (Beta-Dobrovský 2008, Laser 1994)
44. King: Rita Hayworthová a vykoupení z věznic Shawshank – v souboru Stephen King jde do kina / překlad Ivan Němeček (Beta-Dobrovský 2010)
45. Lem: Solaris / překlad Erich Sojka a Bořivoj Křemenák (Academia 2009)
46. London: Bílý tesák / překlad A. J. Šťastný (Mladá fronta 1978)
47. London: Volání divočiny / překlad A. J. Šťastný (Erika 2002, Svoboda 1999, Odeon 1976)
48. Mann: Josef a bratří jeho / překlad Ivan Olbracht a Helena Malířová (Bonus A 1998)
49. Márquez: Sto roků samoty / překlad Vladimír Medek (Odeon 2012, Odeon 1986)
50. McCarthy: Cesta / překlad Jiří Hrubý (Argo 2008)
51. McDonaldová: Vejce a já / překlad Eva Marxová (Argo 2009, Argo 2008, Vyšehrad 2004, Vyšehrad 1989, Práce 1979)
52. Merle: Malevil / překlad Věra Dvořáková (Svoboda 1993)
53. Merle: Smrt je mým řemeslem / překlad A. J. Liehm (Naše vojsko 2005)
54. Moravia: Horalka / překlad Jaroslav Pokorný, Alena Wildová (Academia 2007)
55. Morgenstern: Šibeniční písně **P** / překlad Egon Bondy (Labyrint 2000)
56. Murakami: Kafka na pobřeží / překlad Tomáš Jurkovič (Odeon 2006)
57. Nabokov: Lolita / překlad Pavel Dominik (Paseka 2003)
58. Nižňanský: Čachtická paní / překlad Karel Klebes (Petrklíč-NIKY 1991)
59. Orwell: Farma zvířat / překlad Gabriel Gössel (Aurora 2000)
60. Orwell: 1984 / překlad Eva Šimečková (KMa 2003)
61. Paolini: Eragon / překlad Olga Machútová (Fragment 2004)
62. Potok: Davitina harfa / překlad Štěpán Kovařík (Argo 2004)
63. Pratchett: Barva kouzel / překlad Jan Kantůrek (Talpress 2000)
64. Pužo: Kmotr / překlad Tomáš Korbař (Knižní klub 2008)
65. Quick: Terapie láskou / překlad David Petřů (Knižní klub 2013)
66. Remarque: Čas žít, čas umírat / překlad Eva Pátková (Svoboda-Libertas 1993)
67. Remarque: Jiskra života / překlad Karel Houba a Věra Houbová (Ikar 2003)
68. Remarque: Na západní frontě klid / překlad: Bohumil Mathesius (Hynek 1998)
69. Remarque: Tři kamarádi / překlad Karel Houba (Melantrich 1985)
70. Riggs: Siroťáček slečny Peregrinové pro podivné děti / překlad Bronislava Grygová (Jota 2012)
71. Rolland: Petr a Lucie / překlad Jaroslav Zaorálek (Melantrich 1988)
72. Roth: Divergence / překlad Radka Kolečková (CooBoo 2012)
73. Rowlingová: Bajky barda Beedleho / překlad Pavel Medek (Albatros 2008)
74. Rowlingová: Harry Potter a Kámen mudrců / překlad Vladimír Medek (Albatros 2002)
75. Saint-Exupéry: Malý princ / překlad Zdeňka Stavinohová (Albatros 2005)
76. Salinger: Kdo chytá v žitě / překlad Luba a Rudolf Pellarovi (Knižní klub 2010)
77. Sapkowski: Zaklínač – Stříbrný meč / překlad Stanislav Komárek a Jiří Pilch (Leonardo 2000)
78. Seton: Rolf zálesák / překlad Křišťan Bém (Mladá fronta 1973)
79. Shaw: Pygmalion **D** / překlad Luba a Rudolf Pellarovi (Dilia 1967)
80. Steinbeck: O myších a lidech / překlad Vladimír Vendyš a Blanka Knotková-Čapková (Nakladatelství Svoboda 1994)
81. Styron: Sophiina volba / překlad Jaroslav Nenadál (Knižní klub 2005)
82. Šolochov: Osud člověka / překlad Věra Vendová (Lidové nakladatelství 1984)
83. Tolkien: Hobit / překlad František Vrba (Argo 2006)
84. Tolkien: Pán prstenů – Společenstvo prstenu / překlad Stanislava Pošustová-Mensíková (Mladá fronta 2001)
85. Vian: Pěna dní / překlad Svatopluk Horečka (Argo 2011)
86. Waltari: Egyptan Sinuhet / překlad Marta Hellmuthová (NJS 2003)
87. Wells: Válka světů / překlad Vladimír Svoboda (Albatros 1999)
88. Wyndham: Den trifidů / překlad Jaroslav Kořán (Odeon 1990)
89. Zusak: Zlodějka knih / překlad Vít Pelanka (Argo 2009)

### 4. oddíl:

## Česká literatura 20. a 21. století

Student volí minimálně 5 titulů

1. Bass: Cirkus Humberto
2. Bass: Klapzubova jedenáctka
3. Bezděková: Říkali mi Leni
4. Bezruč: Slezské písně **P**
5. Boček: Poslední aristokratka
6. Borská: Doktorka z domu Trubačů
7. Čapek K.: Bílá nemoc **D**
8. Čapek K.: Krakatit
9. Čapek K.: Matka **D**

## Seznam maturitní četby dobíhající

10. Čapek K.: Povídky z jedné kapsy
11. Čapek K.: Povídky z druhé kapsy
12. Čapek K.: R. U. R. D
13. Čapek: Válka s mlouky
14. Drda: Hrátky s čertem D
15. Drda: Němá barikáda
16. Dousková: Hrdý Budžes D
17. Dyk: Krysař
18. Dyk: Milá sedmi loupežníků P
19. Foglar: Hoši od Bobří řeky
20. Foglar: Stínadla se bouří
21. Foglar: Záhada hlavolamu
22. Fuks: Pan Theodor Mundstock
23. Fuks: Spalovač mrtvol
24. Glazarová: Vlčí jáma
25. Halas: Naše paní Božena Němcová P
26. Halas: Torzo naděje P
27. Hašek: Osudy dobrého vojáka Švejka (1. díl)
28. Havel: Audience D
29. Havel: Zahradní slavnost D
30. Havlíček: Petrolejové lampy
31. Hrabal: Obsluhoval jsem anglického krále
32. Hrabal: Ostře sledované vlaky
33. Hrabal: Postřižiny
34. Hrabal: Slavnosti sněženek
35. Hrabě: Blues pro bláznivou holku P
36. Hrubín: Romance pro křídlovku P
37. Hůlová: Paměť mojí babičce
38. Jirotka: Saturnin
39. John: Memento
40. Kainar: Lazar a píseň P
41. Kainar: Nové mýty P
42. Kaplický: Kladivo na čarodějnici
43. Kohout: Katyně
44. Körner: Údolí včel
45. Kryl: Kniška Karla Kryla P
46. Kundera: Nesnesitelná lehkost bytí
47. Kundera: Směšné lásky
48. Kundera: Žert
49. Legátová: Jozova Hanule
50. Legátová: Želary
51. Loukotková: Navzdory básník zpívá
52. Loukotková: Není římského lidu
53. Lustig: Dita Saxová
54. Lustig: Modlitba pro Kateřinu Horovitzovou
55. Lustig: Nemilovaná
56. Neff V.: Sňatky z rozumu
57. Neumann: Kniha lesů, vod a stránek P
58. Nezval: Básně noci P
59. Nezval: Manon Lescaut D
60. Olbracht: Biblické příběhy
61. Olbracht: Golet v údolí
62. Olbracht: Nikola Šuhaj loupežník
63. Otčenášek: Romeo, Julie a tma
64. Páral: Katapult
65. Pavel: Jak jsem potkal ryby
66. Pavel: Pohár od Pánaboha
67. Pavel: Smrt krásných srnců
68. Petiška: Staré fecké báje a pověsti
69. Poláček: Bylo nás pět
70. Poláček: Muži v ofsajdu
71. Seifert: Chlapec a hvězdy P
72. Seifert: Maminka P
73. Seifert: Šel malíř chudě do světa P
74. Smoljak, Svěrák: Afrika D
75. Smoljak, Svěrák: Akt D
76. Smoljak, Svěrák: Blaník D
77. Smoljak, Svěrák: České nebe D
78. Smoljak, Svěrák: Dlouhý, Široký a Krátkozraký D
79. Smoljak, Svěrák: Dobyti severního pólu D
80. Smoljak, Svěrák: Hospoda Na mýtince D
81. Smoljak, Svěrák: Lijavec D
82. Smoljak, Svěrák: Němý Bobeš D
83. Smoljak, Svěrák: Posel z Liptákova D
84. Smoljak, Svěrák: Švestka D
85. Smoljak, Svěrák: Vražda v salónním coupé D
86. Smoljak, Svěrák: Vyšetřování ztráty třídní knihy D
87. Smoljak, Svěrák: Záskok D
88. Souček: Cesta slepých ptáků
89. Šabach: Hovno hoří
90. Škvorecký: Legenda Emöke
91. Škvorecký: Tankový prapor
92. Škvorecký: Zbabělci
93. Šotola: Tovaryšstvo Ježíšovo
94. Šrámek: Měsíc nad řekou D
95. Šrámek: Modrý a rudý P
96. Šrámek: Splav P
97. Štorch: Hrdina Nik
98. Štorch: Lovci mamutů
99. Švadrlík: Černí baroni
100. Toman K.: Měsíce P
101. Tučková: Vyhánání Gerty Schnirch
102. Urban: Hastman
103. Urban: Pole a palisáda
104. Urban: Sedmikostelí
105. Vančura: Markéta Lazarová
106. Vančura: Obrazy z dějin národa českého – kap. Kosmas
107. Vančura: Rozmarné léto
108. Viewegh: Báječná léta pod psa
109. Viewegh: Román pro ženy
110. Viewegh: Výchova dívek v Čechách
111. Voskovec, Werich: Balada z hadrů D
112. Voskovec, Werich: Těžká Barbora D
113. Werich: Fimfárum
114. Wolker: Host do domu P
115. Zamarovský: Gilgameš